

DIE »AKTION ARBEITSSCHEU REICH«

THE AKTION ARBEITSSCHEU REICH

Ab 1938 ging der NS-Staat noch härter gegen Menschen vor, die kein festes Arbeitsverhältnis nachweisen konnten. Bei zwei Großrazien, später »Aktion Arbeitsscheu Reich« genannt, inhaftierten Gestapo und Kriminalpolizei mindestens 11 000 angeblich »Arbeitsunwillige« in Konzentrationslagern. Unter ihnen waren zahlreiche Jüd*innen sowie Sinti*ze und Rom*nja mit geringfügigen Vorstrafen.

Arbeitsämter und Wohlfahrtsanstalten lieferten Namen festzunehmender Personen. Massenverhaftungen erfolgten auch in Unterkünften für Wohnungslose. Im Hamburger »Pik As« führte die Polizei alle dort Angetroffenen ab. Insgesamt verschleppte die Polizei über 500 Menschen aus Hamburg in die Konzentrationslager Buchenwald, Sachsenhausen und Lichtenburg.

In 1938 the Nazi state began to clamp down hard on people who could not furnish proof of permanent employment. In two major raids, later referred to as Aktion Arbeitsscheu Reich [Operation Work-Shy Reich], the Gestapo and the Kriminalpolizei imprisoned – in concentration camps – at least 11,000 people allegedly ‘unwilling to work’. Among them were many Jews, Sinti, and Roma with minor criminal records.

Labour offices and state welfare institutions supplied the names of those to be arrested. Mass arrests were also made at shelters for the homeless. At Hamburg’s Pik As [Ace of Spades] shelter the police rounded up all those they encountered on the premises. In total, the police deported more than 500 people from Hamburg to the concentration camps at Buchenwald, Sachsenhausen and Lichtenburg.

Zuarbeit für die Massenverhaftungen

Supplementary duties concerning mass arrest

»Die örtlich zuständigen Arbeitsämter sind bereits angewiesen, die ihnen bekannten Arbeitsscheuen zu ermitteln und den Staatspolizei(leit)stellen mitzuteilen. Darüber hinaus haben die[se] von sich aus Erhebungen über die in ihrem Bezirk wohnenden arbeitsscheuen Elemente anzustellen und sich zu diesem Zweck mit den Ortspolizeibehörden, Kriminalpolizei, Wohlfahrtsämter[n], NSV-Dienststellen u. a. in Verbindung zu setzen.«

Erlaß des Reichsführers SS und Chefs der Deutschen Polizei, **Heinrich Himmler**, an das Geheime Staatspolizeiamt und die Leiter der Staatspolizei(leit)stellen, 26. Januar 1938

‘The local labour offices have already been instructed to identify the workshy individuals known to them and to inform the Staatspolizei [State Police] head offices accordingly. Moreover, they are to make enquiries of their own as to the work-shy elements resident in their district and, to this end, contact the local police authorities, Kriminalpolizei, state welfare offices, NSV [social welfare organisation] offices, etc.’

*Decree issued by the Reichsführer-SS and Chief of the German Police, **Heinrich Himmler**, to the Gestapo office and the directors of the Staatspolizei head offices, 26 January 1938.*

Zitiert nach Wolfgang Ayßler: »Gemeinschaftsfremde«. Quellen zur Verfolgung von »Asozialen« 1933–1945. Koblenz 1998, Quelle Nr. 57, S. 115–116, hier S. 115f., Zitat gekürzt

Aus dem Versorgungsheim ins KZ

From care home to concentration camp

»Die Geheime Staatspolizei hat auf Grund eines Erlasses des Herrn Reichs- und Preuss. Ministers des Innern 21 auf Grund des Arbeitszwangsparagraphen der Fürsorgepflichtverordnung in Farmsen untergebrachte Männer dortselbst abgeholt und zur Arbeit in das Konzentrationslager Buchenwald in Thür[ingen] verbracht.«

Vermerk im Kurzbericht der Hamburger Sozialverwaltung für April 1938, erstellt von dem zuständigen Sachbearbeiter der Fürsorgebehörde, **Hans Müller**

Staatsarchiv Hamburg, 351-10 LVG 29-11

‘Pursuant to a decree issued by the Reich and Prussian Minister of the Interior, the Gestapo picked up 21 men currently accommodated at Farmsen on the basis of the compulsory labour section of the welfare obligation ordinance and assigned them to work duties at the Buchenwald Concentration Camp in Thuringia.’

*Annotation made in the summary report of the Hamburg social services administration for April 1938, compiled by **Hans Müller**, officer in charge of the welfare authority.*



Der Bäckermeister **Adolf Wolff** mit seiner Schwägerin vor seiner 1928 eröffneten koscheren Bäckerei in der Rappstraße 7 im Hamburger Grindelviertel, nicht datiert

► Adolf Wolff war mehrmals angezeigt worden und wegen geringfügiger Vergehen wie der »Nichtverwendung von Kartoffelmehl« vorbestraft. In der »Aktion Arbeitsscheu Reich« inhaftierte ihn die Kriminalpolizei am 23. Juni 1938 im KZ Sachsenhausen. Nach seiner Entlassung Ende 1938 musste er das Geschäft schließen. Er starb am 10. Februar 1943 im Ghetto Litzmannstadt (Lodz).

Foto: unbekannt, United States Holocaust Memorial Museum, Washington, D.C., Foto 62994, mit freundlicher Genehmigung von Jacob G. Wiener

*Master baker **Adolf Wolff** with his sister-in-law in front of his kosher bakery, opened in 1928 at Rappstrasse 7 in Hamburg’s Grindel district; photo undated*

► *Adolf Wolff had been reported to the police on a number of occasions and had acquired a criminal record for such minor offences as the refusal to use potato starch. During the Aktion Arbeitsscheu Reich raid, the Kriminalpolizei sent him to the Sachsenhausen Concentration Camp on 23 June 1938. After his release in late 1938, he was forced to close down his business. He died on 10 February 1943 in the Litzmannstadt (Lodz) ghetto.*



Torhaus der Strafanstalten Fuhlsbüttel, auf deren Areal sich das Polizeigefängnis Fuhlsbüttel befand, ca. 1931

► Die in der »Aktion Arbeitsscheu Reich« Festgenommenen hielt die Hamburger Polizei zunächst im Polizeigefängnis Fuhlsbüttel fest. Zwischen Mai 1938 und Juni 1938 stieg die Zahl der dort inhaftierten »Vorbeugungshäftlinge« vorübergehend von 72 auf 1006 Gefangene.

Gatehouse of the Fuhlsbüttel penal facilities; the Fuhlsbüttel police prison was located on its premises, c. 1931.

► *Those arrested as part of the Aktion Arbeitsscheu Reich raids in Hamburg were initially held in the Fuhlsbüttel police prison. Between May and June 1938, the number of prisoners held there in ‘preventive police custody’ increased from 72 to 1,006 prisoners.*

Foto: unbekannt, Archiv der KZ-Gedenkstätte Neuengamme, F 1981-761